University of Texas at El Paso

ScholarWorks@UTEP

MS 508, Box 4, Moguel-Sandberg

Fannie Zlabovsky: National Council of Jewish Women Case Files

June 2020

Folder 42 -- Sandberg, Richard -- 1938

Follow this and additional works at: https://scholarworks.utep.edu/box_4

Comments:

Contains a handwritten letter in English.

See also Sandberg -- Schimelfarb

Recommended Citation

"Folder 42 -- Sandberg, Richard -- 1938" (2020). *MS 508, Box 4, Moguel-Sandberg*. 30. https://scholarworks.utep.edu/box_4/30

This Case File is brought to you for free and open access by the Fannie Zlabovsky: National Council of Jewish Women Case Files at ScholarWorks@UTEP. It has been accepted for inclusion in MS 508, Box 4, Moguel-Sandberg by an authorized administrator of ScholarWorks@UTEP. For more information, please contact weber@utep.edu.

NATIONAL COUNCIL OF JEWISH WOMEN 1819 BROADWAY, NEW YORK CITY

FROM: Metle Henoch

DATE 6/15/38

TO: Mrs. Frank Zlabovsky 1016 Olive Street El Paso, Texas SUBJECT: Richard Sandberg

The enclosed letter from the client in Germany is self-explanatory. Will you please make a search for the Calishher Family and let us have a report as soon as possible.

Mil

BG:RW

TRANSLATION

Richard Sandberg

Breslau 5 Höfchenstrasse 7

May , 1938

Rec: May 18k 1938

National Council of Jewish women 1819 Broadway New York City

I should be much obliged to you, if you could find me the exact address of a Mrs. Calischer or a family Calischer in El Paso.

Hoping for an early reply,

I am,

Yours truly,

Sign: Richard Sandberg

WH

July 7th, 1938

Miss Merle Henoch 1819 Broadway New York, N. Y.

Miss Merle Henoch Subject: Richard Samberg

Dear Miss Henoch:-

The address of Mrs. J. Calisher is 1431 Hawthorne Place, El Paso, Texas.

Mrs. Celisher is heartily in sympathy with the German situation and will be glad to assist when and where possible.

Sincerely.

FZ#BG

Mrs. Frank Zlabovsky

NATIONAL COUNCIL OF JEWISH WOMEN 1819 BROADWAY, NEW YORK CITY

FROM: Merle Henoch

DATE: September 16, 1938

TO: Mrs. Frank Zlabovsky
1016 Olive St.
El Paso. Texas

SUBJECT: Richard Sandberg

You know of course that we have had correspondence on the case of Richard Sandberg of Breslau. I was very much surprised this morning to see them come in and I am free to admit that I am deeply saddened. He is a tall, slender, grey haired man and I believe very fine but he was simply broken under what he has had to go through, cannot even tell his story but wept bitterly. He came on a visitor's visa and cannot return. It is absolutely essential that we procure affidavits as soon as possible and apply for change of status.

Will you please see Mrs. J. Calisher, 1431 Hawthorne Place, El Paso and help her draw up the papers. Mr. Sandberg tells me that he will write to her direct.

MH:G



NATIONAL COUNCIL OF JEWISH WOMEN

INCORPORATED

1819 BROADWAY NEW YORK

TELEPHONE · CIRCLE 6-3175

CABLE ADDRESS · COUNJEW · N. Y.

September 20, 1938

Mrs. Frank Zlabovsky 1016 Olive St. El Paso, Texas

Re: Richard Sandberg

Dear Mrs. Sandberg:

I certainly was taken back to read your letter of September 18th regarding the above. I know perfectly well what I wish to do with Mr. Sandberg but of course we do need affidavits and therefore wrote to you to see Mrs. Calischer. It was wholly unnecessary for me to give you details as I did not ask you in any way to handle this case for me.

Mr. Sandberg seems to be a very nice sort of a man and I am going to again ask that you try to get affidavits from the Calischers. You understand that for the present we are only asking for an affidavit for Mr. Sandberg because he is unable to return to Germany.

Sincerely yours,

Merle Henoch

Bureau of International Case Work

MH:G A;r mail

Mrs. Maurice L. Goldman, President New York, N. Y. Mrs. Joseph M. Welt, First Vice-President

MRS. JOSEPH M. WELT, First Vice-President Detroit, Mich.

Mrs. Alexander Wolf, Second Vice-President Washington, D. C.

Mrs. Oscar S. Marx, Third Vice-President Mt. Carmel, Ill. Mrs. Hannah G. Solomon Honorary President Chicago, Ill.

Mrs. Edgar Menderson Recording Secretary Cincinnati, Ohio Mrs. Jacob Loeb Langsdorf, Treasurer Philadelphia, Pa.

Mrs. Herman B. Levine, Financial Se West Englewood, N. J.

MARION M. MILLER, Executive I CECILIA RAZOVSKY, Associate Dire 13/8 Important El Paso Dex Jeptis, 38 at merle Henoch new york city n. y Re Richard Sandberg Upon receiptof your letter of Sept 16. 1938 D Contacled the Calisher family ms. Calisher is reluctant about signing an aff. for pour one she dresuit Kung but the has always assisted suffering burnanity and for Hear she will help when I where becessing You failed to State for whatlength of time his wisa jennits lim to stay in the United States of the status of his Ferman pass port you also failed to ptate whether this mancaure belone or with his family. Here is my plurie is this case Sinot. must leave the Kules Stales to change his Status have him come to El Paso-per Hably dras all receisary documents show his Jassport extended by the Ferman Consul in new york prior to his departure, of gossible for # months When he arrives here Irvill get the necessary affidavit from either hus Calibles ora friend and well present his case to the amenia

Consul in pranez mexico Clecking him out of the miles States with the member is avai Table for his re-entry. Ix I find that the man is not deserving I can trave his restorsine extended & be can recenter the Strites States in Quela a Line Hat be will find another Country That he may enter; but of, on the other hand if A gossible for du small commicte to extent. The second secon 150 ast

NATIONAL COUNCIL OF JEWISH WOMEN 1819 BROADWAY, NEW YORK CITY

FROM: Merle Henoch

DATE:

September 28, 1938

To: Mrs. Frank Zlabovsky

SUBJECT: Richard Sandberg

Mr. Sandberg has just been in our office bringing with him affidavits of support made out by Mrs. Calischer. In the first place they are made on the wrong kind of affidavit. Secondly they do not give information to make it possible for the Consul to act. I would send you these affidavits and ask you to see Mrs. Calischer but it might be embarrassing for her to have to discuss her private affairs with a friend and towns person. Therefore I have decided it is best to write to her personally. I will send you a carbon of this letter but I wish you would not mention it to Mrs. Calischer.

Mrs. Ada F. Calischer 1431 Hawthorne Place El Paso, Texas

RE: Richard Sandberg

Dear Mrs. Calishher:

Mr. Richard Sanberg has just been in the office bringing to us the affidavit of support that you have made out in his behalf. It is indeed kind of you to have done this and he appreciates it greatly. He seems to be a very nice sort of man and I feel very sorry for him as he appears to be suffering greatly, under the burden he has to carry.

The affidavits that you made are on a wrong form. The form that you used was for a friend, not for a relative. If Mr. Sandberg is the son of your deceased husband's sister it is considered a blood tie by our Consul and we should so state for naturally we have to do everything we can to strenghten affidavits. I am redoing these papers but of course there is not much that I can insert as I do not know. You state that you have an annual income of \$2000 but do not tell from where it is derived. Is it by chance income from investments or are you in business? In either event won't you give some proof. If it is from income and your business is being managed by the bank or broker, will you get a statement from them please.

As to your property, the last tax receipt will do. I am awfully sorry to have to trouble you but I am sure you are as concerned about conditions as are the rest of us and want to do whatever you can.

Si merely yours,

Merle Henoch Bureau of International Case Work

MH: G